



Zápis ze zasedání Rady pro vnitřní hodnocení MU 19. června 2018

Přítomni: dle prezenční listiny

Místo jednání: Velká zasedací místnost, Rektorát Masarykovy univerzity

Program:

- 1) Projednání záměru vzniku magisterského studijního programu Zvukový design a multimediální technologie předkládaného Filozofickou fakultou;
 - 2) projednání 35 návrhů přeměn studijních oborů na studijní programy předkládaných rektorem na návrh Filozofické fakulty;
 - 3) různé.
-

Úvodem přítomné přivítal Ladislav Rabušic, místopředseda Rady pro vnitřní hodnocení (dále „RVH“), který představil program a cíle jednání.

1) Projednání záměru vzniku magisterského studijního programu Zvukový design a multimediální technologie předkládaného Filozofickou fakultou

Jozef Cseres, navrhovaný garant, představil záměr vzniku studijního programu, jeho koncepci a motivaci pro jeho vznik. Studijní program je navržen k uskutečňování ve spolupráci s Vysokým učením technickým v Brně (dále „VUT“), které zajistí zejména výuku odborných technických předmětů. Na základě dotazu členů RVH přítomný zástupce VUT vysvětlil, čím se studijní program liší od příbuzného studijního programu, pro který již VUT získalo akreditaci Národního akreditačního úřadu pro vysoké školství.

Členové RVH poukázali na skutečnost, že studijní program je navržen s akademickým profilem, přestože svým charakterem odpovídá spíše profesnímu profilu. Dotazy členů RVH směřovaly ke kurikulu studijního programu, které je tvořeno částí uměnovědnou, matematicko-fyzikální a technickou. Členové RVH vznesli dotaz, zda nejsou cíle zamýšleného studijního programu formulovány příliš ambiciózně s ohledem na standardní dobu navazujícího magisterského studia a zda by s ohledem na tyto skutečnosti nemělo být studium spíše koncipováno jako tříleté bakalářské. Ve výstupech z učení jsou silně akcentovány technické znalosti absolventů, v kurikulu jim ovšem není věnován adekvátní prostor. Zástupci studijního programu se k těmto otázkám vyjádřili.

Členové RVH dále požádali tvůrce záměru o uvedení příkladů podobně koncipovaných studijních oborů vyučovaných v Evropě. Dále upozornili, že v podkladových materiálech chybí informace o tvůrčím výkonu navrhovaného garanta. Navrhovaný garant potvrdil, že dané bude do materiálu doplněno.

Členové RVH rovněž vznesli dotaz k plánovanému počtu studentů studijního programu. Zástupci fakulty uvedli, že počítají s minimálním počtem 22 studentů; toto číslo vychází z průzkumů, které uskutečnili ve fázi přípravy studijního programu. Členové RVH vyjádřili obavy o naplnění tohoto cíle s ohledem na demografickou situaci a existující konkurenci v rámci Brna a jihomoravského regionu.

Návrh usnesení:

Rada pro vnitřní hodnocení MU v souladu s čl. 15 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU vrací k přepracování záměr vzniku navazujícího magisterského studijního programu Zvukový design a multimediální technologie předložený dne 16. 5. 2018 Filozofickou fakultou MU, včetně návrhu panelu hodnotitelů, a současně uvádí následující doporučení pro toto přepracování:

- a) s ohledem na náplň studia a výstupy z učení upravit profil studijního programu na profesní;*
- b) podpořit záměr vzniku studijního programu příklady podobně strukturovaných studijních programů v Evropě,*
- c) zpracovat analýzu konkurenceschopnosti daného programu v rámci ČR;*
- d) konkretizovat cíle studijního programu a uvést, jakým způsobem jich bude dosaženo.*

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 10

Proti: 0

Zdržel se: 4

Usnesení bylo přijato.

2) Projednání návrhů přeměn studijních oborů na studijní programy předkládaných Filozofickou fakultou

I. Bakalářský studijní program Psychologie

Alena Slezáčková, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru. V diskuzi se členy RVH byly řešeny zejména otázky personálního zajištění studijního programu v kontextu Psychologického ústavu Filozofické fakulty. Zpravodaj RVH Jan Hurdík neuplatnil žádné další připomínky.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Psychologie naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

II. Bakalářský studijní program Dějiny umění

Ivan Foletti, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a zodpověděl otázky zpravodaje RVH Stanislava Balíka. Zpravodaj neuplatnil žádné další připomínky. V diskusi nevznesli členové RVH žádné dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Dějiny umění naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

III. Navazující magisterský studijní program Dějiny umění

Pavel Suchánek, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se k návrhu zpravodaje RVH Stanislava Balíka. Zpravodaj neuplatnil žádné další připomínky. V diskusi nevznesli členové RVH žádné dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Dějiny umění naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

IV. Bakalářský studijní program Teorie interaktivních médií

Jana Horáková, zástupkyně navrhovaného garanta Martina Flašara, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se k připomínkám zpravodaje RVH Ladislava Rabušice. Ty se týkaly zejména podnětů, které zazněly již na hodnotící schůzce, ale nebyly dle názoru zpravodaje dostatečně zohledněny v předloženém návrhu přeměny. U studijního programu je třeba dle RVH posílit personální zajištění kmenovými pracovníky katedry, v tuto chvíli jeho hlavní představitelé garantují neúměrné množství předmětů. S tímto souvisí rovněž velké množství vedených

absolventských prací. Studijní program je charakteristický nízkou mezinárodní mobilitou studentů. Další z připomínek zpravodaje se týkala způsobu stanovování kreditové zátěže předmětů – předmět se stejným obsahem má různou kreditovou hodnotu v prezenční a v kombinované formě, předměty uskutečňované v českém jazyce mají vyšší kreditovou hodnotu než předměty uskutečňované v anglickém jazyce. Neodpovídá rovněž kreditové nastavení praxe (aktuálně 6 kreditů za 40 hodin praxe).

Dalším diskutovaným tématem bylo rozdělení studia do modulů, za jejichž absolvování uděluje pracoviště potvrzení, které ale nemá žádnou právní sílu. Zástupkyně navrhovaného garanta se ke vzneseným připomínkám vyjádřila a pokusila se vyjasnit položené dotazy.

Návrh usnesení:

Rada pro vnitřní hodnocení vrací v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU návrh přeměny na bakalářský studijní program Teorie interaktivních médií k přepracování dle připomínek hodnotitele a zpravodaje RVH. Rada pro vnitřní hodnocení nepožaduje opětovné projednání ve fakultních orgánech.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 13

Proti: 0

Zdržel se: 1

Usnesení bylo přijato.

V. Navazující magisterský studijní program Teorie interaktivních médií

Jana Horáková, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se ke komentáři zpravodaje RVH Ladislava Rabušice. Zpravodaj neuplatnil žádné další připomínky nad rámec těch, které zazněly v diskusi týkající se bakalářského studijního programu. V diskusi nevznesli členové RVH žádné další dotazy.

Návrh usnesení:

Rada pro vnitřní hodnocení vrací v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU návrh přeměny na magisterský studijní program Teorie interaktivních médií k přepracování dle připomínek hodnotitele a zpravodaje RVH. Rada pro vnitřní hodnocení nepožaduje opětovné projednání ve fakultních orgánech.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 13

Proti: 0

Zdržel se: 1

Usnesení bylo přijato.

VI. Bakalářský studijní program Český jazyk a literatura

Hana Bočková, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru. Zpravodajka RVH Světlana Hanušová neměla k předloženému návrhu přeměny žádné připomínky. V diskusi se členy RVH byla zejména probírána problematika studijní neúspěšnosti dosavadního studijního oboru a její možné příčiny.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Český jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

VII. Navazující magisterský studijní program Český jazyk a literatura

Pavel Kosek, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru. Zpravodajka RVH Světlana Hanušová vznesla dotaz, proč není specializace Čeština pro cizince (jedna z nabízených specializací daného studijního programu) zařazena mezi studijní plány programu Učitelství českého jazyka a literatury pro střední školy. Navrhovaný garant uvedl, že tento studijní plán není koncipován jako učitelství pro střední školy, absolventi mají odlišný profil. V diskusi nevznesli členové RVH žádné dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Český jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

VIII. Navazující magisterský studijní program Literatura a mezikulturní komunikace

Zbyněk Fišer, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodajky RVH Světlany Hanušové. Ten se týkal zejména

problematiky personálního zabezpečení – profilující předměty jsou zajišťovány z převážné části jedinou osobou – navrhovaným garantem. Navrhovaný garant uvedl, že personální zajištění studijního programu bude rozloženo mezi více pracovníků. V diskusi nevznikli členové RVH žádné další dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Literatura a mezikulturní komunikace naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 6 let s vnitřním hodnocením za 3 roky. Rada pro vnitřní hodnocení doporučuje rozložit zabezpečení profilujících předmětů mezi více pracovníků.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

IX. Bakalářský studijní program Informační studia a knihovnictví

Jiří Kudrnáč, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se k dotazu zpravodaje RVH Jana Hurdíka. Ten se týkal k doporučení hodnotitele studijního programu více se v bakalářském stupni soustředit na jádro vědního oboru. Navrhovaný garant uvedl, že studijní program je specifický právě svou obsáhlostí a širokým vymezením. V diskusi se členy RVH byla probírána otázka vhodnosti předmětu Adaptační kurz v kurikulu studijního programu. Zástupci fakulty argumentovali pozitivními dopady absolvování daného předmětu na studijní úspěšnost. Členové RVH doporučili zástupcům fakulty, aby byl předmět Adaptační kurz z kurikula studijního programu odebrán, jelikož nesouvisí s cíli studia.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Informační studia a knihovnictví naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 12

Proti: 1

Zdržel se: 1

Usnesení bylo přijato.

X. Navazující magisterský studijní program Informační studia a knihovnictví

Jiří Kudrnáč, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodaje RVH Jana Hurdíka. Ten se týkal vysoké studijní neúspěšnosti a její možné vazby na způsob přijímání studentů (na základě bakalářské práce a motivačního dopisu). V diskusi se členy RVH byly řešeny otázky týkající se kurikula daného studijního programu a prostupnosti předmětů pro studenty přicházející po absolutoriu bakalářských studijních programů jiných vysokých škol. Členové RVH doporučili zástupcům fakulty, aby byl předmět Adaptační kurz odebrán z kurikula studijního programu, jelikož nesouvisí s cíli studia.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Informační studia a knihovnictví naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 12

Proti: 0

Zdržel se: 2

Usnesení bylo přijato.

XI. Bakalářský studijní program Počítačová lingvistika

Zdeňka Hladká, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se ke komentáři zpravodaje RVH Josefa Janyšky. Zpravodaj neuplatnil žádné další připomínky. Předmětem diskuze se členy RVH byl zájem studentů o dosavadní studijní obor a počty přijatých uchazečů v posledních letech.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Počítačová lingvistika naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XII. Navazující magisterský studijní program Počítačová lingvistika

Klára Osolobě, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru. Zpravodaj RVH Josef Janyška neuplatnil žádné připomínky. V diskusi se členy RVH byla řešena otázka zájmu studentů o navazující magisterské studium. Navrhovaná garantka uvedla, že zájem o pokračování ve studiu v navazujícím stupni je; studenti mají dokonce zájem o studium doktorské. Tento studijní program umožňuje prostupnost do tří typů doktorských studií na fakultě.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Počítačová lingvistika naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XIII. Bakalářský studijní program Jihoslovanská a balkánská studia

Pavel Krejčí, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodaje RVH Vojtěcha Kyselého. Zpravodaj neuplatnil žádné další připomínky. V diskusi se členy RVH byla řešena nová struktura navrženého studijního programu s ohledem na složitost systému pro studenty a dosavadní studijní neúspěšnost. Navrhovaný garant uvedl, že nový systém mimo jiné umožní zájemcům lépe si vybrat studijní plán, což má vést i k nižší studijní neúspěšnosti.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Jihoslovanská a balkánská studia naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XIV. Bakalářský studijní program Polská studia

Roman Madecki, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodaje RVH Vojtěcha Kyselého. Zpravodaj neuplatnil žádné další připomínky. V diskusi se členy RVH bylo probíráno kurikulum studijního programu a personální zabezpečení profilujících předmětů. Navrhovaný garant se ke všem dotazům vyjádřil.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Polská studia naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XV. Bakalářský studijní program Ukrajinská studia

Petr Kalina, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodaje RVH Vojtěcha Kyselého. V diskusi byl členy RVH vznesen dotaz týkající se odborné kvalifikace navrhovaného garanta. Navrhovaný garant uvedl, že má v daném oboru kontinuální pedagogickou, praktickou i tvůrčí činnost, což doložil řadou dokumentů. Zpravodaj ani členové RVH neměli další dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Ukrajinská studia naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 13

Proti: 0

Zdržel se: 1

Usnesení bylo přijato.

XVI. Navazující magisterský studijní program Slavistika

Václav Štěpánek, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru. Zpravodajka RVH Ludmila Křivánková neměla k předloženému návrhu přeměny žádné připomínky. V diskusi se členy RVH byl vznesen dotaz týkající se očekávaného zájmu uchazečů

o toto studium. Navrhovaný garant uvedl, že předpokládají zájem ze strany absolventů bakalářských programů MU i jiných vysokých škol.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Slavistika naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XVII. Bakalářský studijní program Ruská studia

Josef Šaur, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodajky RVH Ludmily Křivánkové. Zpravodajka neuplatnila žádné další připomínky. V diskusi byl členy RVH vznesen dotaz ohledně předpokládaného zvýšení zájmu uchazečů s ohledem na novou podobu studia. Navrhovaný garant uvedl, že zájem ze strany uchazečů zde je, a zejména že díky oborovým přijímacím zkouškám dochází ke snížení studijní neúspěšnosti.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Ruská studia naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XVIII. Navazující magisterský studijní program Ruská studia

Ivo Pospíšil, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodajky RVH Ludmily Křivánkové. Zpravodajka připomínkovala zejména nízké publikační ohlasy garantů předmětů. Navrhovaný garant uvedl, že pracoviště vydává čtyři odborné časopisy. V diskusi se členy RVH byly probírány otázky nastavení kreditového hodnocení vyučovaných předmětů a počtu přijatých studentů v poměru k zapsaným.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Ruská studia naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 14

Pro: 14

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

Odešel člen RVH Josef Tomandl.

Odešel člen RVH Jan Hurdík.

XIX. Bakalářský studijní program Francouzský jazyk a literatura

Petr Vurm, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se k připomínce zpravodajky RVH Světlany Hanušové. Ty se týkaly zejména mnohonásobné garance předmětů vedoucího Ústavu románských jazyků a literatur Petra Dytrta a dále absence základních lingvistických disciplín ve studijním programu. Navrhovaný garant společně s vedoucím ústavu uvedli, že dané připomínky již byly částečně zpracovány. Zpravodajka dále vznesla dotaz týkající se vysoké kreditové dotace jazykového semináře. Zástupci fakulty uvedli, že daný předmět má vysokou hodinovou dotaci a vyžaduje hodně samostatné práce; jeho součástí je i e-learning. Ze strany členů RVH byl vznesen dotaz ohledně uznávání jazyků celouniverzitního základu. Vedoucí ústavu uvedl, že studentům nemůže být uznána francouzština, mohou si ale nechat uznat jiný cizí jazyk.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Francouzský jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 2 roky. Rada pro vnitřní hodnocení vyžaduje za rok předložit žádosti o změnu oprávnění uskutečňovat studijní program tak, aby navržené změny reflektovaly stanovisko hodnotitele a Rady, zejména ve věci posílení lingvistické složky studijního programu.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 11

Proti: 0

Zdržel se: 1

Usnesení bylo přijato.

XX. Navazující magisterský studijní program Francouzský jazyk a literatura

Christophe Gérard L. Cusimano, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a společně s vedoucím Ústavu románských jazyků a literatur Petrem Dytrtem se vyjádřili ke komentáři zpravodajky RVH Světlany Hanušové. Ten se týkal zejména nevyváženosti literární a lingvistické složky. Vedoucí uvedl, že dané vyplývá z personální situace na pracovišti, vymezil se nicméně proti nevyváženosti; páteř studijního plánu tvoří stejné množství povinných lingvistických a literárních předmětů, povinně volitelných předmětů je více literárních, což je dáno zaměřením členů ústavu. Zpravodajka dále požádala o zdůvodnění kreditového hodnocení diplomové práce ve výši 40 kreditů. Vedoucí ústavu argumentoval, že diplomovou práci považují ve studiu za to nejdůležitější, vnímají ji jako přípravu na disertační práci; kredity jsou přidělovány za semináře k diplomové práci, nikoli za diplomovou práci samotnou. V diskusi nevznikli členové RVH žádné další dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Francouzský jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 6 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 12

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

Odešel člen RVH Ladislav Rabušic.

XXI. Bakalářský studijní program Italský jazyk a literatura

Zuzana Šebelová, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se ke komentáři a dotazům zpravodaje RVH Emanuela Hurycha. Ty se týkaly zejména kreditového hodnocení a obsahu předmětů zaměřených na přípravu bakalářské práce. Členové RVH v této souvislosti vnesli připomínku, že u předmětu Seminář k bakalářské práci nemůže být uveden rozsah (hodinová dotace) 0/0/0. Petr Dytrt uvedl, že časová dotace bude upravena. Zpravodaj dále požádal tvůrce návrhu přeměny o vyjádření ohledně nulových citačních ohlasů garantů předmětů programu. Navrhovaná garantka uvedla, že daní citační ohlasy mají, ale nikoli v časopisech indexovaných v databázích Scopus a WoS. V diskusi se členy RVH bylo dále vyžádáno vysvětlení, proč jsou jazykové kurzy hodnoceny stejným počtem kreditů jako v případě francouzštiny, přestože na rozdíl od tohoto jazyka u italštiny se nepředpokládá žádná vstupní znalost jazyka. Navrhovaná garantka uvedla, že vzhledem k této nulové počáteční znalosti studenti pracují více v hodinách (oproti tomu u francouzštiny je vyžadováno více samostatné práce), intenzita výuky je ale stejná.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Italský jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 11

Pro: 11

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XXII. Navazující magisterský studijní program Italský jazyk a literatura

Paolo Divizia, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentářům hodnotitele studijního programu a zpravodaje RVH Emanuela Hurycha. Jedna z výtek se týkala velkého množství povinných předmětů; navrhovaný garant osvětlil, že se jedná o půlsestrální kurzy. V případě nulových citačních ohlasů se dle navrhovaného garanta jednalo pouze o technický problém, který již byl opraven. Navrhovaný garant dále na dotaz ze strany členů RVH uvedl, že diplomová práce ve studijním programu je psána povinně v italském jazyce. Zpravodaj dále upozornil na klesající počet studentů ve studijním programu. Petr Dytrt uvedl, že z hlediska ekonomického tato skutečnost nepředstavuje natolik zásadní problém, neboť studijní program je spolufinancován z mimouniverzitních zdrojů.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Italský jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 11

Pro: 11

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

Vrátil se člen RVH Ladislav Rabušic.

XXIII. Bakalářský studijní program Katalánský jazyk a literatura

Elga Cremades Cortiella, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se k dotazu zpravodaje RVH Zbyňka Vybírala, který se týkal otázky potřebnosti daný studijní program nabízet i ve formě jednooborového studijního plánu. Navrhovaná garantka uvedla, že tato struktura je nezbytná vzhledem k tomu, že studijní program je

nabízen jako tzv. double degree studium. Petr Dytrt doplnil, že na partnerskou univerzitu vyjíždějí studenti, kteří již absolvovali všechny předměty studijního plánu na MU.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Katalánský jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 12

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XXIV. Bakalářský studijní program Portugalský jazyk a literatura

Silvie Špánková, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se k připomínkám hodnotitele studijního programu a zpravodaje RVH Zbyňka Vybírala. Ty se týkaly velkého množství předmětů garantovaných jedním vyučujícím; navrhovaná garantka uvedla, že bude provedena úprava. Další dotaz se týkal potřeby realizace studijního programu ve formě jednooborového studia. Navrhovaná garantka uvedla, že se jednalo o strategické rozhodnutí; jednooborové studium umožňuje intenzivní práci se studenty, kteří se mají během studia z nulové znalosti dostat na úroveň C1, bakalářská práce je psána v portugalštině, je zde rovněž areálový přesah. Navrhovaná garantka se vyjádřila rovněž k míře studijní neúspěšnosti v daném studijním programu a uvedla způsoby, kterými se na pracovišti snaží tento stav zlepšit. Členové RVH neměli další dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Portugalský jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky. Rada pro vnitřní hodnocení doporučuje rozložit zabezpečení profilujících předmětů mezi více pracovníků.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 12

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XXV. Bakalářský studijní program Španělský jazyk a literatura

Daniel Vázquez Touriño, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodaje RVH Emanuela Hurycha. Zpravodaj neuplatnil žádné další připomínky. V diskusi se členy RVH byla probírána studijní neúspěšnost v dosavadním studijním oboru; ta může dle navrhovaného garanta být dána náročností související s vysokou výstupní úrovní, která se požaduje přes nízké vstupní nároky. Proti studijní neúspěšnosti je v plánu bojovat například zavedením dodatečných tutoriálů.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Španělský jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 12

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XXVI. Navazující magisterský studijní program Španělský jazyk a literatura

José Luis Bellón Aguilera, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodaje RVH Emanuela Hurycha. Zpravodaj neuplatnil žádné další připomínky. V diskusi nevznesli členové RVH žádné dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Španělský jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 12

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XXVII. Navazující magisterský studijní program Překladatelství románských a germánských jazyků

Petr Kyloušek, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodajky RVH Ivany Černé. Zpravodajka neuplatnila

žádné další připomínky. V diskusi členové RVH upozornili na kreditové hodnocení diplomových prací celkem 20 kredity, což představuje polovinu oproti ostatním magisterským programům na Ústavu románských jazyků a literatur (zpravidla 40 kreditů).

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Překladařství románských a germánských jazyků naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 12

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

V souvislosti s nejednotným kreditovým hodnocením diplomových prací u studijních programů realizovaných Ústavem románských jazyků a literatur Rada pro vnitřní hodnocení formuluje následující shrnující **doporučení pro Ústav románských jazyků a literatur**:

- Rada pro vnitřní hodnocení doporučuje sjednotit kreditové hodnocení diplomových prací napříč magisterskými studijními programy realizovanými Ústavem románských jazyků a literatur;
- v případě studijních programů, kde byla diplomová práce dosud hodnocena celkem 40 kredity, Rada pro vnitřní hodnocení současně doporučuje snížení kreditového hodnocení diplomových prací alespoň o 10 kreditů (a realokaci těchto kreditů na další předměty studijního programu dle uvážení fakulty).

XXVIII. Bakalářský studijní program Německý jazyk a literatura

Iva Zündorf, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se ke komentáři zpravodajky RVH Ivany Černé. Zpravodajka neuplatnila žádné další připomínky. V diskusi nevznikli členové RVH žádné dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Německý jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 12

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XXIX. Navazující magisterský studijní program Německý jazyk a literatura

Jiřina Malá, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se ke komentáři zpravodajky RVH Ivany Černé. Zpravodajka neuplatnila žádné další připomínky. V diskusi nevznesli členové RVH žádné dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Německý jazyk a literatura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 12

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XXX. Bakalářský studijní program Nizozemština a švédština – jazyk, literatura a kultura

Marta Kostecká, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se ke komentáři zpravodajky RVH Světlany Hanušové. Zpravodajka zpochybnila výstupní úroveň druhého jazyka, kterou student během studia získá, a dále poukázala na problém související s garancí předmětů (velké množství garancí na jednoho vyučujícího, nízká publikační činnost). K úrovni jazyka navrhovaná garantka uvedla, že studenti nastupují do studia s nulovou znalostí jazyků; nemají během studia dostatek prostoru pro získání vyšší úrovně, než jakou v návrhu přeměny uvádějí. Studenti se v rámci specializací vzdělávají ve vybraném jazyce do úrovně B2, ve druhém do úrovně A2; dle navrhované garantky není možné dosáhnout úrovně B2 v obou jazycích. Členové RVH poukázali na skutečnost, že úroveň A2 je velice nízká, a absolventi tak nedosáhnou znalostí odpovídajících kvalifikací uvedené na diplomu. Zástupci fakulty navrhli jako možné řešení změnu názvu studijního programu, aby více odpovídal výstupům z učení.

Členové RVH vznesli dotaz, proč není studijní program nabízen ve variantě hlavního a vedlejšího studijního plánu nebo dvou samostatných studijních programů. Zástupci fakulty uvedli, že forma specializací byla doporučena zahraničním hodnotitelem. Zpravodajka RVH dále vznesla dotaz k možnostem studentů absolvovat část studia na zahraniční univerzitě. Zástupci fakulty uvedli, že nedoporučují studentům vycestovat v prvním a posledním semestru studia; jinak ale mají možnost absolvování povinných předmětů na partnerské zahraniční univerzitě, na níž budou v daném semestru studovat.

Návrh usnesení:

Rada pro vnitřní hodnocení vrací v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU návrh přeměny na studijní program Nizozemština a švédština – jazyk, literatura a kultura k přepracování s doporučením reflektovat stanovisko a připomínky hodnotitele a Rady. Rada pro vnitřní hodnocení nepovažuje předložené spojení studia nizozemštiny a švédštiny za vhodné a smysluplné.

Rada pro vnitřní hodnocení dále požaduje opětovné projednání navrhovaného programu ve fakultních orgánech.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 10

Proti: 0

Zdržel se: 2

Usnesení bylo přijato.

XXXI. Bakalářský studijní program Norský jazyk, literatura a kultura

Miluše Juříčková, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se ke komentáři zpravodajky RVH Světlany Hanušové. Zpravodajka vznesla dotaz, proč je studium navrženo pouze jako jednooborové a nekombinuje se se švédštinou. Navrhovaná garantka uvedla, že ke kombinaci dochází v rámci magisterského studijního programu, kde student získává kompletní pasivní znalost švédštiny a dánštiny.

Zpravodajka dále poukázala na personální zajištění studijního programu, které je z převažující části realizováno pouze navrhovanou garantkou. Navrhovaná garantka reagovala, že program je dobře personálně zabezpečen; kromě ní se na výuce v něm podílí další kolegové. Počítá se rovněž se zapojením dvou doktorských studentů do výuky. Členové RVH vznesli připomínku, že navrhovaná garantka garantuje cca 30 předmětů, a dotázali se, zda má navrhovaná garantka ve všech těchto předmětech tvůrčí výkon, a není-li možné, aby některé z předmětů garantovali jiní pracovníci. Navrhovaná garantka uvedla, že požadovaný tvůrčí výkon má, garantování předmětů jinými pracovníky není možné z důvodu jejich neodpovídající kvalifikace. Doplnila, že pro pracoviště není jednoduché zajistit kvalifikované pracovníky pro výuku, neboť daný obor se vyučuje pouze na MU a Univerzitě Karlově. Dále uvedla, že studijní program (resp. dosavadní studijní obor) se otevírá jednou za tři roky, tudíž reálná pracovní zátěž není tak nepřiměřená.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Norský jazyk, literatura a kultura naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 4 roky s vnitřním hodnocením za 3 roky. Rada pro vnitřní hodnocení doporučuje rozložit zabezpečení profilujících předmětů mezi více vyučujících.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 11

Proti: 0

Zdržel se: 1

Usnesení bylo přijato.

XXXII. Navazující magisterský studijní program Nordistika – odbornost pro praxi

Miluše Juříčková, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřila se ke komentáři zpravodajky RVH Světlany Hanušové. Zpravodajka neuplatnila další připomínky nad rámec těch, jež zazněly v diskuzi k bakalářskému studijnímu programu Norský jazyk, literatura a kultura. V diskuzi se členové RVH dotázali na změnu názvu ve srovnání s dosavadním studijním oborem. Navrhovaná garantka uvedla, že v rámci navrhované přeměny se pokusili přiblížit více praxi a rozšiřují pozornost na celou Skandinávii, respektive částečně přebírají kurikulum dosavadního studijního oboru Skandinávská studia. V diskusi nevznikli členové RVH žádné další dotazy nad rámec těch, jež zazněly v souvislosti s bakalářským studijním programem.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Nordistika – odbornost pro praxi naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 4 roky s vnitřním hodnocením za 3 roky. Rada pro vnitřní hodnocení doporučuje změnu názvu studijního programu a rozložení zabezpečení profilujících předmětů mezi více vyučujících.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 12

Pro: 11

Proti: 0

Zdržel se: 1

Usnesení bylo přijato.

Odešel člen RVH Stanislav Balík.

Odešel člen RVH Zbyněk Vybíral.

Odešla členka RVH Ivana Černá.

XXXIII. Bakalářský studijní program Čínská studia

Dušan Vávra, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru. Zpravodaj RVH Ladislav Rabušic neměl k předloženému návrhu přeměny žádné připomínky. V diskuzi nevznikli členové RVH žádné dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Čínská studia naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po

získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 9

Pro: 9

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XXXIV. Navazující magisterský studijní program Čínská studia

Lucie Olivová, navrhovaná garantka, představila studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru. Zpravodaj RVH Ladislav Rabušic neměl k předloženému návrhu přeměny žádné připomínky. V diskusi nevznesli členové RVH žádné dotazy.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na navazující magisterský studijní program Čínská studia naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 10 let s vnitřním hodnocením za 3 roky.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 9

Pro: 9

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

XXXV. Bakalářský studijní program Japanistika

Jiří Matela, navrhovaný garant, představil studijní program a způsob jeho přeměny z původního studijního oboru a vyjádřil se ke komentáři zpravodaje RVH Ladislava Rabušice. Zpravodaj se s odvoláním na připomínku hodnotitele studijního programu dotázal, zda budou nějakým způsobem restrukturovány studijní bloky programu, které dle hodnotitele nejsou snadno rozlišitelné. Navrhovaný garant vysvětlil zaměření jednotlivých bloků, kdy některé jsou zaměřeny specializačně, jiné slouží k získání širší perspektivy.

Zpravodaj dále poukázal na nízký tvůrčí výkon zapojených vyučujících. Navrhovaný garant reagoval, že jsou si tohoto problému vědomi; problémem je mimo jiné úzká specializace daného oboru. Očekávají nicméně navýšení publikačního výkonu. Členové RVH poukázali na možnou vazbu slabého tvůrčího výkonu na nízké zabezpečení pracoviště, jelikož vyučujícím vedle zajištění výuky nezbyvá zřejmě dostatečný prostor k publikační činnosti. Pracoviště je dle hodnocení RVH třeba personálně posílit. Diskutována byla také problematika studijní neúspěšnosti.

Návrh usnesení:

Návrh přeměny na bakalářský studijní program Japanistika naplňuje podmínky pro schválení v souladu s čl. 23 vnitřního předpisu Schvalování, řízení a hodnocení kvality studijních programů MU. Po získání institucionální akreditace pro příslušnou oblast vzdělávání udělí Rada pro vnitřní hodnocení oprávnění uskutečňovat studijní program na 6 let s vnitřním hodnocením za 5 let.

Hlasování:

Počet přítomných členů před zahájením hlasování: 9

Pro: 9

Proti: 0

Zdržel se: 0

Usnesení bylo přijato.

3) Různé

Ladislav Rabušic sdělil členům RVH, že po obdržení rozhodnutí Národního akreditačního úřadu pro vysoké školství o udělení institucionální akreditace Masarykově univerzitě bude RVH schvalovat všechny doposud projednané návrhy vzniků studijních programů a návrhy přeměn studijních oborů na studijní programy. Členové RVH se shodli, že za účelem schválení daných návrhů bude svoláno hlasování per rollam, které se uskuteční zřejmě v průběhu července.

Do programu jednání byl doplněn termín 21. 9. 2018. Nový termín by přidán s ohledem na potřebu dokončit projednávání aktuální série návrhů přeměn na bakalářské a magisterské v podzimních měsících 2018, aby do konce roku měla RVH dostatečný časový prostor na projednání podstatné části doktorských studijních programů uskutečňovaných na MU.

Příští jednání Rady pro vnitřní hodnocení proběhne dne 18. 9. 2018 ve Velké zasedací místnosti Rektorátu Masarykovy univerzity od 8:00 hod.

Zapsala: Zuzana Špačková

Schválil: Ladislav Rabušic

Příloha č. 1: Prezenční listiny

Prezenční listina členů Rady pro vnitřní hodnocení MU

	Přítomen	Nepřítomen
doc. PhDr. Stanislav Balík, Ph.D.	*	
doc. PhDr. Mikuláš Bek, Ph.D.		omluven
prof. Ing. Ladislav Blažek, CSc.	*	
prof. RNDr. Ivana Černá, CSc.	*	
doc. Mgr. Světlana Hanušová, Ph.D.	*	
prof. JUDr. Jan Hurdík, DrSc.	*	
doc. PaedDr. Emanuel Hurych, Ph.D.	*	
prof. RNDr. Josef Janyška, DSc.	*	
prof. MVDr. Břetislav Koudela, CSc.	*	
prof. RNDr. Ludmila Křivánková, CSc.	*	
Mgr. Vojtěch Kyselý	*	
prof. PhDr. Ladislav Rabušic, CSc.	*	
doc. RNDr. Josef Tomandl, Ph.D.	*	
prof. PhDr. Zbyněk Vybíral, Ph.D.	*	
prof. PhDr. Jan Zouhar, CSc.	*	

Prezenční listina hostů

Mgr. Michal Bulant, Ph.D.	Prorektor pro studium a informační technologie
doc. PhDr. Markéta Pitrová, Ph.D.	Prorektorka pro rozvoj
Mgr. Petr Černíkovský	Odbor pro kvalitu
Mgr. Zdeněk Ježek	Odbor pro kvalitu
Mgr. Zuzana Špačková, Ph.D.	Odbor pro kvalitu
Mgr. Donika Zůbková	Odbor pro kvalitu
prof. PhDr. Milan Pol, CSc.	Filozofická fakulta
PhDr. Petr Škyřík, Ph.D.	Filozofická fakulta
prof. PhDr. Petr Kyloušek, CSc.	Filozofická fakulta
Mgr. Kateřina Kalová, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. Mgr. Jozef Cseres, PhD.	Filozofická fakulta
PhDr. Petr Macek, Ph.D.	Filozofická fakulta

Mgr. Viktor Pantůček, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. Ing. Jiří Schimmel, Ph.D.	Vysoké učení technické v Brně
doc. PhDr. Alena Slezáčková, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. PhDr. Iva Burešová, Ph.D.	Filozofická fakulta
prof. PhDr. Marek Blatný, DrSc.	Filozofická fakulta
doc. Ivan Foletti, MA, Docteur ès Lettres	Filozofická fakulta
doc. Mgr. Pavel Suchánek, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. Mgr. Jana Horáková, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. Mgr. Ondřej Jakubec, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. PhDr. Hana Bočková, Dr.	Filozofická fakulta
doc. Mgr. Pavel Kosek, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. PhDr. Zbyněk Fišer, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. PhDr. Jiří Kudrnáč, CSc.	Filozofická fakulta
doc. PhDr. Zdeňka Hladká, Dr.	Filozofická fakulta
doc. PhDr. Klára Osolobě, Dr.	Filozofická fakulta
prof. PhDr. Iva Zündorf, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. PhDr. Jiřina Malá, CSc.	Filozofická fakulta
Mgr. Marta Kostecká, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. PhDr. Miluše Juříčková, CSc.	Filozofická fakulta
doc. Mgr. Aleš Urválek, Ph.D.	Filozofická fakulta
Mgr. Petr Vurm, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. Christophe Gérard L. Cusimano	Filozofická fakulta
Mgr. Zuzana Šebelová, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. Paolo Divizia, Dottore di Ricerca	Filozofická fakulta
Mgr. Elga Cremades Cortiella, Ph.D.	Filozofická fakulta
Mgr. Silvie Špánková, Ph.D.	Filozofická fakulta
Mgr. Daniel Vázquez Touriño, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. José Luis Bellón Aguilera, PhD.	Filozofická fakulta
doc. PhDr. Petr Dytrt, Ph.D.	Filozofická fakulta
Mgr. Pavel Krejčí, Ph.D.	Filozofická fakulta
Mgr. Roman Madecki, Ph.D.	Filozofická fakulta
PhDr. Petr Kalina, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. PhDr. Václav Štěpánek, Ph.D.	Filozofická fakulta
Mgr. Josef Šaur, Ph.D.	Filozofická fakulta
prof. PhDr. Ivo Pospíšil, DrSc.	Filozofická fakulta

Mgr. et Mgr. Dušan Vávra, Ph.D.	Filozofická fakulta
doc. Lucie Olivová, MA, Ph.D., DSc.	Filozofická fakulta
Mgr. Jiří Matela, M.A., Ph.D.	Filozofická fakulta

Příloha č. 2: Přehled návrhů studijních programů připravených ke schválení

Studijní program (SP)	Typ SP ¹	Std. doba studia	Forma studia ²	Profil SP ³	Jazyk SP ⁴	Garant SP	Studijní plány	Doba platnosti oprávnění (v letech)	Vnitřní hodnocení do (v letech)	Přeměněné studijní obor(y)
Oblast(j) vzdělávání: Filologie										
Český jazyk a literatura	B	3	P	A	Č	doc. PhDr. Hana Bočková, Dr.	Český jazyk a literatura (jednooborový); Český jazyk a literatura (hlavní); Český jazyk a literatura (vedlejší); Český jazyk a literatura se specializací čeština pro cizince; Český jazyk a literatura (na dostudování); Český jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Český jazyk a literatura (na dostudování vedlejší)	10	5	Český jazyk a literatura, Čeština pro cizince
Český jazyk a literatura	N	2	P	A	Č	doc. Mgr. Pavel Kosek, Ph.D.	Český jazyk a literatura se specializací literárněvědná bohemistika; Český jazyk a literatura (vedlejší); Český jazyk a literatura (hlavní); Český jazyk a literatura se specializací jazykovědná bohemistika; Český jazyk a literatura se specializací čeština jako cizí jazyk; Český jazyk a literatura (na dostudování); Český jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Český jazyk a literatura (na dostudování vedlejší)	10	5	Český jazyk a literatura
Čínská studia	B	3	P	A	Č	Mgr. et Mgr. Dušan Vávra, Ph.D.	Čínská studia (jednooborový); Čínská studia (hlavní); Čínská studia (vedlejší); Čínská studia (na dostudování hlavní); Čínská studia (na dostudování vedlejší)	10	3	Kulturní studia Číny
Čínská studia	N	2	P	A	Č	doc. Lucie Olivová, MA, Ph.D., DSc.	Čínská studia (jednooborový); Čínská studia (hlavní)	10	3	Kulturní studia Číny
Francouzský jazyk a literatura	B	3	P/K	A	Č	Mgr. Petr Vurm, Ph.D.	Francouzský jazyk a literatura (jednooborový); Francouzský jazyk a literatura (hlavní); Francouzský jazyk a literatura (vedlejší); Francouzský jazyk a literatura (na dostudování); Francouzský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší); Francouzský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Francouzský jazyk a literatura (na dostudování kombinovaný)	2	/	Francouzský jazyk a literatura
Francouzský jazyk a literatura	N	2	P	A	Č	doc. Christophe Gérard L. Cusimano	Francouzský jazyk a literatura (jednooborový); Francouzský jazyk a literatura (hlavní); Francouzský jazyk a literatura (vedlejší); Francouzský jazyk a literatura (na dostudování); Francouzský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Francouzský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší)	6		3
Informační studia a knihovnictví	B	3	P/K	A	Č	doc. PhDr. Jiří Kudrnáč, CSc.	Informační studia a knihovnictví (jednooborový); Informační studia a knihovnictví (hlavní); Informační studia a knihovnictví (vedlejší); Informační studia a knihovnictví (jednooborový kombinovaný); Informační studia a knihovnictví (hlavní kombinovaný); Informační studia a knihovnictví (na dostudování); Informační studia a knihovnictví (na dostudování kombinovaný); Informační studia a knihovnictví (na dostudování) 2016	10	5	Informační studia a knihovnictví
Informační studia a knihovnictví	N	2	P/K	A	Č	doc. PhDr. Jiří Kudrnáč, CSc.	Informační studia a knihovnictví (jednooborový); Informační studia a knihovnictví (na dostudování kombinovaný); Informační studia a knihovnictví (hlavní); Informační studia a knihovnictví (vedlejší); Informační studia a knihovnictví (hlavní kombinovaný); Informační studia a knihovnictví (jednooborový kombinovaný)	10	5	Informační studia a knihovnictví
Italský jazyk a literatura	B	3	P	A	Č	Mgr. Zuzana Šebelová, Ph.D.	Italský jazyk a literatura (jednooborový); Italský jazyk a literatura (hlavní); Italský jazyk a literatura (vedlejší); Italský jazyk a literatura (na dostudování); Italský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Italský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší)	10	3	Italský jazyk a literatura
Italský jazyk a literatura	N	2	P	A	Č	doc. Paolo Divizia, Dottore di Ricerca	Italský jazyk a literatura (jednooborový); Italský jazyk a literatura (hlavní); Italský jazyk a literatura (minor - vedlejší); Italský jazyk a literatura (na dostudování completus jednooborový); Italský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Italský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší)	10	3	Italský jazyk a literatura
Japanistika	B	3	P	A	Č	Mgr. Jiří Matela, M.A., Ph.D.	Japanistika (hlavní); Japanistika (vedlejší); Japanistika (jednooborový)	6	5	Japanistika
Jihoslovanská a balkánská studia	B	3	P	A	Č	Mgr. Pavel Krejčí, Ph.D.	Chorvatština (specializace); Jihoslovanská a balkánská studia (hlavní); Jihoslovanská a balkánská studia (vedlejší); Slovinština (specializace); Bulharština (specializace); Srbština (specializace); Bulharský jazyk a literatura (na dostudování); Srbský jazyk a literatura (na dostudování); Chorvatský jazyk a literatura (na dostudování); Slovinský jazyk a literatura (na dostudování); Balkanistika (na dostudování)	10	5	Balkanistika, Bulharský jazyk a literatura, Chorvatský jazyk a literatura, Makedonský jazyk a literatura, Slovinský jazyk a literatura, Srbský jazyk a literatura
Katalánský jazyk a literatura	B	3	P/K	A	Č	Mgr. Elga Cremades Cortiella, Ph.D.	Katalánský jazyk a literatura (jednooborový); Katalánský jazyk a literatura (hlavní); Katalánský jazyk a literatura (vedlejší); Katalánský jazyk a literatura (jednooborový kombinovaný); Katalánský jazyk a literatura (na dostudování)	10	3	Katalánský jazyk a literatura
Literatura a mezikulturní komunikace	N	2	P	A	Č	doc. PhDr. Zbyněk Fišer, Ph.D.	Literatura a mezikulturní komunikace (jednooborový); Literatura a mezikulturní komunikace (hlavní); Literatura a mezikulturní komunikace (vedlejší); Literatura a mezikulturní komunikace (na dostudování)	6	3	Literatura a mezikulturní komunikace
Německý jazyk a literatura	B	3	P	A	Č	prof. PhDr. Iva Zündorf, Ph.D.	Německý jazyk a literatura (jednooborový); Německý jazyk a literatura (hlavní); Německý jazyk a literatura (vedlejší); Německý jazyk a literatura (na dostudování); Německý jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Německý jazyk a literatura (na dostudování vedlejší)	10	3	Německý jazyk a literatura

Studijní program (SP)	Typ SP ¹	Std. doba studia	Forma studia ²	Profil SP ³	Jazyk SP ⁴	Garant SP	Studijní plány	Doba platnosti oprávnění (v letech)	Vnitřní hodnocení do (v letech)	Přeměněné studijní obor(y)
Německý jazyk a literatura	N	2	P	A	Č	doc. PhDr. Jiřina Malá, CSc.	Německá jazykověda (specializace); Německý jazyk a literatura (hlavní); Germanistická literární věda (specializace); Germanistika jako věda o kultuře (specializace); Německý jazyk a literatura (na dostudování); Německý jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Německý jazyk a literatura (na dostudování vedlejší); Skandinávská studia (na dostudování); Nizozemský jazyk a literatura (na dostudování); Nizozemský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Nizozemský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší)	10	3	Německý jazyk a literatura
Nordistika - odbornost pro praxi	N	2	P	A	Č	doc. PhDr. Miluše Juříčková, CSc.	Norský jazyk a literatura (na dostudování); Norský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Norský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší); Nordistika - odbornost pro praxi (jednooborový)	4	3	Norský jazyk a literatura
Norský jazyk, literatura a kultura	B	3	P	A	Č	doc. PhDr. Miluše Juříčková, CSc.	Norský jazyk, literatura a kultura (jednooborový); Norský jazyk a literatura (na dostudování); Norský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Norský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší)	4	3	Norský jazyk a literatura
Polská studia	B	3	P	A	Č	Mgr. Roman Madeckí, Ph.D.	Polština pro profesní a obchodní praxi (specializace); Polská studia (hlavní); Polská studia (vedlejší); Polská kulturní studia (specializace); Polský jazyk a literatura (na dostudování jednooborový); Polský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Polský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší); Polština se zaměřením na oblast firemní praxe, služeb a cestovního ruchu (na dostudování)	10	5	Polský jazyk a literatura; Polština se zaměřením na oblast firemní praxe, služeb a cestovního ruchu
Portugalský jazyk a literatura	B	3	P	A	Č	Mgr. Silvie Špánková, Ph.D.	Portugalský jazyk a literatura (hlavní); Portugalský jazyk a literatura (vedlejší); Portugalský jazyk a literatura (jednooborový); Portugalský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Portugalský jazyk a literatura (na dostudování); Portugalský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší)	10	3	Portugalský jazyk a literatura
Překladatelství románských a germánských jazyků	N	2	P	A	Č	prof. PhDr. Petr Kyoušek, CSc.	Překladatelství němčiny (na dostudování hlavní); Překladatelství němčiny (na dostudování vedlejší); Překladatelství francouzského jazyka (na dostudování); Překladatelství francouzského jazyka (na dostudování hlavní); Překladatelství francouzského jazyka (na dostudování vedlejší); Překladatelství španělského jazyka (na dostudování); Překladatelství španělského jazyka (na dostudování hlavní); Překladatelství španělského jazyka (na dostudování vedlejší); Překladatelství němčiny (specializace); Překladatelství nizozemštiny (specializace); Překladatelství švédštiny (specializace); Překladatelství francouzštiny (specializace); Překladatelství španělštiny (specializace); Překladatelství němčiny (na dostudování)	10	3	Překladatelství španělského jazyka; Překladatelství francouzského jazyka; Překladatelství německého jazyka
Ruská studia	B	3	P	A	Č	Mgr. Josef Šaur, Ph.D.	Ruská studia (jednooborový); Ruská kulturní studia (specializace); Ruská studia (hlavní); Ruská studia (vedlejší); Ruština pro společenskou praxi (specializace); Ruský jazyk a literatura (na dostudování jednooborový); Ruský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Ruský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší); Ruština se zaměřením na oblast firemní praxe, služeb a cestovního ruchu (na dostudování)	10	5	Ruský jazyk a literatura; Ruština se zaměřením na oblast firemní praxe, služeb a cestovního ruchu
Ruská studia	N	2	P	A	Č	prof. PhDr. Ivo Pospíšil, DrSc.	Ruština se zaměřením na překladatelství (specializace); Ruská filologická a kulturní studia (specializace); Ruský jazyk a literatura (na dostudování jednooborový); Ruský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Ruský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší); Překladatelství ruského jazyka (na dostudování jednooborový); Překladatelství ruského jazyka (na dostudování hlavní); Překladatelství ruského jazyka (na dostudování vedlejší)	10	5	Ruský jazyk a literatura; Překladatelství ruského jazyka
Španělský jazyk a literatura	B	3	P/K	A	Č	Mgr. Daniel Vázquez Touriño, Ph.D.	Španělský jazyk a literatura (jednooborový); Španělský jazyk a literatura (hlavní); Španělský jazyk a literatura (vedlejší); Španělský jazyk a literatura (na dostudování); Španělský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Španělský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší); Španělský jazyk a literatura (na dostudování kombinovaný)	10	3	Španělský jazyk a literatura
Španělský jazyk a literatura	N	2	P	A	Č	doc. José Luis Bellón Aguilera, PhD.	Španělský jazyk a literatura (jednooborový); Španělský jazyk a literatura (hlavní); Španělský jazyk a literatura (vedlejší)	10	3	Španělský jazyk a literatura
Ukrajinská studia	B	3	P	A	Č	PhDr. Petr Kalina, Ph.D.	Ukrajinská studia (jednooborový); Ukrajinská studia (hlavní); Ukrajinská studia (vedlejší); Ukrajinská studia (na dostudování)	10	5	Ukrajinská studia
Slavistika	N	2	P	A	Č	doc. PhDr. Václav Štěpánek, Ph.D.	Polská studia (specializace); Slavistika (hlavní); Slavistika (vedlejší); Ukrajinská studia (specializace); Jihooslovanská a balkánská studia (specializace); Polský jazyk a literatura (na dostudování jednooborový); Polský jazyk a literatura (na dostudování hlavní); Polský jazyk a literatura (na dostudování vedlejší); Sdružená jihooslovanská studia (na dostudování)	10	5	Balkanistika; Sdružená jihooslovanská studia; Polský jazyk a literatura; Ukrajinský jazyk a literatura

Studijní program (SP)	Typ SP ¹	Std. doba studia	Forma studia ²	Profil SP ³	Jazyk SP ⁴	Garant SP	Studijní plány	Doba platnosti oprávnění (v letech)	Vnitřní hodnocení do (v letech)	Přeměněné studijní obor(y)
Oblast(i) vzdělávání: Filologie Informatika										
Počítačová lingvistika	B	3	P	A	ČJ	doc. PhDr. Zdeňka Hladká, Dr.	Počítačová lingvistika (jednooborový); Počítačová lingvistika (hlavní); Počítačová lingvistika (vedlejší); Počítačová lingvistika (na dostudování)	10	5	Český jazyk se specializací počítačová lingvistika
Počítačová lingvistika	N	2	P	A	ČJ	doc. PhDr. Klára Osolsobě, Dr.	Počítačová lingvistika (jednooborový); Počítačová lingvistika (hlavní); Počítačová lingvistika (vedlejší); Počítačová lingvistika (na dostudování)	10	5	Český jazyk se specializací počítačová lingvistika
Oblast(i) vzdělávání: Psychologie										
Psychologie	B	3	P	A	ČJ	doc. PhDr. Alena Slezáčková, Ph.D.	Psychologie (na dostudování); Psychologie (jednooborový)	10	3	Psychologie
Oblast(i) vzdělávání: Vědy o umění a kultuře										
Dějiny umění	B	3	P/K	A	ČJ	doc. Ivan Foletti, MA, Docteur es Lettres	Dějiny umění (jednooborový); Dějiny umění (hlavní); Dějiny umění (vedlejší); Dějiny umění (na dostudování hlavní kombinovaný)	10	5	Dějiny umění
Dějiny umění	N	2	P	A	ČJ	doc. Mgr. Pavel Suchánek, Ph.D.	Dějiny umění (jednooborový); Dějiny umění (hlavní); Dějiny umění (na dostudování)	10	5	Dějiny umění
¹ B = bakalářský; N = navazující magisterský; M = magisterský; D = doktorský ² P = prezenční; K = kombinovaná ³ A = akademický; P = profesní ⁴ ČJ = český jazyk; AJ = anglický jazyk										